



Istungidokument

A9-0083/2021

29.3.2021

*****I**

RAPORT

ettepaneku kohta võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega muudetakse määrusi (EL) 2019/816 ja (EL) 2019/818 seoses Euroopa reisiinfo ja -lubade süsteemi tarbeks muudele ELi infosüsteemidele juurdepääsu tingimuste kehtestamisega
(COM(2019)0003 – C8-0025/2019 – 2019/0001B(COD))

Kodanikuvabaduste, justiits- ja siseasjade komisjon

Raportöör: Jeroen Lenaers

Kasutatud tähised

- * nõuandemenetlus
- *** nõusolekumenetlus
- ***I seadusandlik tavamenetlus (esimene lugemine)
- ***II seadusandlik tavamenetlus (teine lugemine)
- ***III seadusandlik tavamenetlus (kolmas lugemine)

(Märgitud menetlus põhineb õigusakti eelnõus esitatud õiguslikul alusel.)

Õigusakti eelnõu muudatusettepanekud

Kahes veerus esitatud Euroopa Parlamendi muudatusettepanekud

Välja jäetav tekst on märgistatud vasakpoolses veerus ***paksus kaldkirjas***.
Teksti asendamine on märgistatud mõlemas veerus ***paksus kaldkirjas***. Uus tekst on märgistatud parempoolses veerus ***paksus kaldkirjas***.

Iga muudatusettepaneku päise esimene ja teine rida osutavad läbivaadatava õigusakti eelnõu asjaomase tekstiosale. Kui muudatusettepanek puudutab kehtivat õigusakti, mida õigusakti eelnõus soovitakse muuta, märgitakse päises lisaks kolmandale reale viide kehtivale õigusaktile ja neljandale reale viide muudetavale sättele.

Konsolideeritud tekstina esitatud Euroopa Parlamendi muudatusettepanekud

Uued tekstiosad on märgistatud ***paksus kaldkirjas***. Välja jäetud tekstiosad on tähistatud sümboliga ■ või läbi kriipsutatud. Teksti asendamise puhul on uus tekst märgistatud ***paksus kaldkirjas*** ja asendatav tekst kustutatud või läbi kriipsutatud.

Erandina ei tähistata teenistuste tehtud puhtalt tehnilist laadi muudatusi lõpliku teksti vormistamiseks.

SISUKORD

	lk
EUROOPA PARLAMENDI SEADUSANDLIKU RESOLUTSIOONI PROJEKT	5
VASTUTAVA KOMISJONI MENETLUS	32
NIMELINE LÕPPHÄÄLETUS VASTUTAVAS KOMISJONIS	33

EUROOPA PARLAMENDI SEADUSANDLIKU RESOLUTSIOONI PROJEKT

ettepaneku kohta võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega muudetakse määrusi (EL) 2019/816 ja (EL) 2019/818 seoses Euroopa reisiinfo ja -lubade süsteemi tarbeks muudele ELi infosüsteemidele juurdepääsu tingimuste kehtestamisega (COM(2019)0003 – C8-0025/2019 – 2019/0001B(COD))

(Seadusandlik tavamenetlus: esimene lugemine)

Euroopa Parlament,

- võttes arvesse komisjoni ettepanekut Euroopa Parlamendile ja nõukogule (COM(2019)0003),
 - võttes arvesse esimeeste konverentsi 11. veebruari 2021. aasta otsust anda kodanikuvabaduste, justiits- ja siseasjade komisjonile luba jagada eespool nimetatud komisjoni ettepanek kaheks ja koostada selle alusel kaks eraldiseisvat seadusandlikku raportit,
 - võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingu artikli 294 lõiget 2 ja artikli 82 lõike 1 punkti d, mille alusel komisjon esitas ettepaneku Euroopa Parlamendile (C8-0025/2019),
 - võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingu artikli 294 lõiget 3,
 - võttes arvesse kodukorra artiklit 59,
 - võttes arvesse kodanikuvabaduste, justiits- ja siseasjade komisjoni raportit (A9-0083/2021),
1. võtab vastu allpool toodud esimese lugemise seisukoha;
 2. palub komisjonil ettepaneku uuesti Euroopa Parlamendile saata, kui komisjon asendab oma ettepaneku, muudab seda oluliselt või kavatses seda oluliselt muuta;
 3. teeb presidendile ülesandeks edastada Euroopa Parlamendi seisukoht nõukogule ja komisjonile ning liikmesriikide parlamentidele.

EUROOPA PARLAMENDI JA NÕUKOGU
MÄÄRUS (EL) 2021/...,

... ,

millega **█** muudetakse määrusi (EL) 2019/816 ja (EL) 2019/818 seoses Euroopa reisiinfo ja -lubade süsteemi tarbeks muudele ELi infosüsteemidele juurdepääsu tingimuste kehtestamisega

EUROOPA PARLAMENT JA EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut, eriti selle artikli 82 lõike 1 punkti d **█** ,

võttes arvesse Euroopa Komisjoni ettepanekut,

olles edastanud seadusandliku akti eelnõu liikmesriikide parlamentidele,

█

toimides seadusandliku tavamenetluse kohaselt¹

¹ Euroopa Parlamendi ... seisukoht (*Euroopa Liidu Teatajas* seni avaldamata) ja nõukogu ... otsus.

ning arvestades järgmist:

- (1) Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrusega (EL) 2018/1240² on nende kolmandate riikide kodanike jaoks, kes on välispiiri ületamisel viisanõudest vabastatud, loodud Euroopa reisiinfo ja -lubade süsteem (ETIAS). Nimetatud määruses on sätestatud tingimused ja kord, mida kohaldatakse *selle süsteemi kaudu* reisiloa andmise ja selle andmisest keeldumise suhtes.
- (2) ETIASe abil on võimalik hinnata, kas kolmandate riikide kodanike kohalolu liikmesriikide territooriumil tekitab julgeolekuohu, ebaseadusliku sisserände ohu või suure epideemiaohu.

² Euroopa Parlamendi ja nõukogu 12. septembri 2018. aasta määrus (EL) 2018/1240, millega luuakse Euroopa reisiinfo ja -lubade süsteem (ETIAS) ning muudetakse määrusi (EL) nr 1077/2011, (EL) nr 515/2014, (EL) 2016/399, (EL) 2016/1624 ja (EL) 2017/2226 (ELT L 236, 19.9.2018, lk 1).

- (3) Et *määruses* (EL) 2018/1240 osutatud *ETIASe kesksüsteemis* oleks võimalik *taotlustoimikuid menetleda*, tuleb *ETIASe infosüsteemi, muude ELi infosüsteemide ja Europolli andmete vahel* tagada *nimetatud määruses* osutatud koostalitluse võime. ■
- (4) Käesolevas määruses sätestatakse kõnealuse koostalitlusvõime ja niisuguste tingimuste rakendamise kord, mille alusel võimaldatakse ETIASe automaatses menetluses päringutabamuste kindlakstegemiseks tutvuda muudesse ELi infosüsteemidesse salvestatud andmetega ja Europolli andmetega. Seetõttu tuleb muuta Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrusi *(EL) 2019/816³ ja (EL) 2019/818⁴*, et ühendada ETIASe kesksüsteem muude ELi infosüsteemide ja Europolli andmetega ning sätestada, millised andmed ELi infosüsteemidesse ja ELi infosüsteemidest ning Europolli andmete hulka ja andmete hulgast saadetakse.

³ *Euroopa Parlamendi ja nõukogu 17. aprilli 2019. aasta määrus (EL) 2019/816, millega luuakse kesksüsteem nende liikmesriikide väljaselgitamiseks, kellel on teavet kolmandate riikide kodanike ja kodakondsuseta isikute suhtes tehtud süüdimõistvate kohtuotsuste kohta, et täiendada Euroopa karistusregistrite infosüsteemi (ECRIS-TCN), ning muudetakse määrust (EL) 2018/1726 (ELT L 135, 22.5.2019, lk 1).*

⁴ *Euroopa Parlamendi ja nõukogu 20. mai 2019. aasta määrus (EL) 2019/818, millega luuakse ELi infosüsteemide koostalitlusvõime raamistik politsei- ja õiguskooostöö, varjupaiga ja rände valdkonnas ning muudetakse määrusi (EL) 2018/1726, (EL) 2018/1862 ja (EL) 2019/816 (ELT L 135, 22.5.2019, lk 85).*

(5) Kooskõlas **määrusega** (EL) 2018/1240 võetakse pärast Euroopa Parlamendi ja nõukogu uuesti sõnastatud määruse (EL) nr 603/2013⁵ vastuvõtmist vastu ka sellest tulenevad vajalikud muudatused.

(6) ***Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrusega (EL) 2019/818 loodud Euroopa otsinguportaalil on päringu tegemisel võimalik võrrelda ETIASes säilitatavaid andmeid muudes asjakohastes ELi infosüsteemides säilitatavate andmetega.***

(7) Tuleks määrata kindlaks tehnilised meetodid, mis võimaldavad ETIASel muudes süsteemides korrapäraselt ja automaatselt kontrollida, kas taotlustoimikute säilitamise tingimused, mis on sätestatud määruses (EL) 2018/1240, on endiselt täidetud.

⁵ Euroopa Parlamendi ja nõukogu 26. juuni 2013. aasta määrus (EL) nr 603/2013, millega luuakse sõrmejälgede võrdlemise Eurodac-süsteem määruse (EL) nr 604/2013 (millega kehtestatakse kriteeriumid ja mehhanismid selle liikmesriigi määramiseks, kes vastutab mõnes liikmesriigis kolmanda riigi kodaniku või kodakondsuseta isiku esitatud rahvusvahelise kaitse taotluse läbivaatamise eest) tõhusaks kohaldamiseks ning mis käsitleb liikmesriikide õiguskaitseasutuste ja Europoli taotlusi sõrmejälgede andmete võrdlemiseks Eurodac-süsteemi andmetega õiguskaitse eesmärgil ning millega muudetakse määrust (EL) nr 1077/2011, millega asutatakse Euroopa amet vabadusel, turvalisusel ja õigusel rajaneva ala suuremahuliste IT-süsteemide operatiivjuhtimiseks (ELT L 180, 29.6.2013, lk 1).

- (8) Kooskõlas Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrusega (EL) **2019/816** ning määruses (EL) 2018/1240 väljendatud kavatsustega peaks ETIAS saama kontrollida, kas ETIASe taotlustoimikute andmed vastavad ühises isikuandmete hoidlas hoitavatele, kolmandate riikide kodanikke käsitleva Euroopa karistusregistrите infosüsteemi (ECRIS-TCN-süsteem) andmetele selle kohta, millistel liikmesriikidel on teave, mis käsitleb kolmandate riikide kodanike ja kodakondsuseta isikute süüdimõistmist **viimase 25 aasta jooksul** terroriaktide eest või **viimase 15 aasta jooksul muude määruse (EL) 2018/1240 lisas** loetletud raskete kuritegude eest, **mis on liikmesriigi õiguse kohaselt karistatavad vabadusekaotusega või vabadust piirava julgeolekumeetmega, mille ülemmäär on vähemalt kolm aastat.**

- (9) *ECRIS-TCN-süsteemi määruse kohaldamisel liikmesriigid juba koguvad ja töötlevad kolmandate riikide kodanike ja kodakondsuseta isikute andmeid. Käesoleva määrusega ei kehtestata liikmesriikidele kohustust andmeid, mida ECRIS-TCN-süsteemi määruse alusel on kolmandate riikide kodanike ja kodakondsuseta isikute kohta juba kogutud, muuta või laiendada. ETIASe kaudu päringute tegemiseks tuleks lisada üksnes märke ja süüdimõistva kohtuotsuse teinud liikmesriigi kood.*
- (10) Tingimused, *sealhulgas juurdepääsuõigus*, mille alusel ETIASe keskküsus ja ETIASe riiklikud üksused võivad ETIASe tarbeks muudes ELi infosüsteemides säilitatavate andmetega tutvuda, peaksid olema sätestatud selgetes ja täpsetes reeglites, millega reguleeritakse ETIASe keskküsu ja ETIASe riiklike üksuste juurdepääsu muudes ELi infosüsteemides säilitatavatele andmetele, päringuliike ja andmekategooriaid, mille kõige puhul tuleks piirduda nimetatud üksuste ülesannete täitmiseks rangelt vajalikuga. Samamoodi peaksid ETIASe taotlustoimikus sisalduvad andmed olema nähtavad ainult neile liikmesriikidele, kes lähteinfosüsteeme vastavalt oma osalemise korrale käitavad.

- (11)** *Et aidata täita ETIASe eesmärki hinnata, kas reisiloa taotleja ohustaks avalikku korda või avalikku julgeolekut, peaks ETIASe kaudu olema võimalik kontrollida, kas ETIASe taotlustoimikutes ja ühises isikuandmete hoidlas olevates ECRIS-TCN-süsteemi andmetes on kokkulangevusi selles, millistel riikidel on teavet otsuste kohta, millega kolmanda riigi kodanik või kodakondsuseta isik on süüdi mõistetud terrorismikuriteos või muus määruse (EL) 2018/1240 lisas loetletud kuriteos, mis on liikmesriigi õiguse kohaselt karistatav vabadusekaotuse või vabadust piirava julgeolekumeetmega, mille ülemmäär on vähemalt kolm aastat.*
- (12)** *ECRIS-TCN-süsteemis saadud päringutabamus ei peaks automaatselt tähendama, et asjaomane kolmanda riigi kodanik on osutatud liikmesriikides süüdi mõistetud. Varasemate süüdimõistvate kohtuotsuste olemasolu tuleks kinnitada üksnes asjaomaste liikmesriikide karistusregistrist saadud teabe põhjal.*

- (13) Kooskõlas **määrusega** (EL) 2018/1240 peaks ETIASe infosüsteemi kavandamis- ja arendamisetapi eest vastutama Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrusega (EL) 2018/1726⁶ loodud Vabadusel, Turvalisusel ja Õigusel Rajaneva Ala Suuremahuliste IT-süsteemide Operatiivjuhtimise Euroopa Amet (eu-LISA).
- (14) Käesolev määrus ei piira **Euroopa Parlamendi ja nõukogu** direktiivi 2004/38/EÜ⁷ kohaldamist.
- (15) **Euroopa Liidu lepingule ja Euroopa Liidu toimimise lepingule lisatud** protokoll nr 22 (**Taani seisukoha kohta**) artiklite 1 ja 2 kohaselt ei osale **Taani käesoleva määruse** vastuvõtmisel ning see ei ole tema suhtes siduv ega kohaldatav.

█

⁶ Euroopa Parlamendi ja nõukogu 14. novembri 2018. aasta määrus (EL) 2018/1726, mis käsitleb Vabadusel, Turvalisusel ja Õigusel Rajaneva Ala Suuremahuliste IT-süsteemide Operatiivjuhtimise Euroopa Liidu Ametit (eu-LISA) ning millega muudetakse määrust (EÜ) nr 1987/2006 ja nõukogu otsust 2007/533/JSK ja tunnistatakse kehtetuks määrus (EL) nr 1077/2011 (ELT L 295, 21.11.2018, lk 99).

⁷ **Euroopa Parlamendi ja nõukogu 29. aprilli 2004. aasta direktiiv 2004/38/EÜ, mis käsitleb Euroopa Liidu kodanike ja nende pereliikmete õigust liikuda ja elada vabalt liikmesriikide territooriumil ning millega muudetakse määrust (EMÜ) nr 1612/68 ja tunnistatakse kehtetuks direktiivid 64/221/EMÜ, 68/360/EMÜ, 72/194/EMÜ, 73/148/EMÜ, 75/34/EMÜ, 75/35/EMÜ, 90/364/EMÜ, 90/365/EMÜ ja 93/96/EMÜ (ELT L 158, 30.4.2004, lk 77).**

- (16) **I**irimaa **võib** teavitada nõukogu eesistujat soovist osaleda käesoleva määruse vastuvõtmisel ja kohaldamisel kooskõlas Euroopa Liidu lepingule ja Euroopa Liidu toimimise lepingule lisatud protokoll nr 21 (Ühendkuningriigi ja Iirimaa seisukoha kohta vabadusel, turvalisusel ja õigusel rajaneva ala suhtes) artikliga 3.
- (17) *Euroopa Liidu lepingule ja Euroopa Liidu toimimise lepingule lisatud protokoll nr 21 (Ühendkuningriigi ja Iirimaa seisukoha kohta vabadusel, turvalisusel ja õigusel rajaneva ala suhtes) artiklite 1 ja 2 ning artikli 4a lõike 1 kohaselt, ja ilma et see piiraks kõnealuse protokoll artikli 4 kohaldamist, ei osale Iirimaa käesoleva määruse vastuvõtmisel ning see ei ole tema suhtes siduv ega kohaldatav.*

I

- (18) Seetõttu tuleks **■** määrusi (EL) 2019/816 ja (EL) 2019/818 vastavalt muuta.
- (19) *Kuna käesoleva määruse eesmärke ei suuda liikmesriigid piisavalt saavutada, küll aga saab neid selle ulatuse ja toime tõttu paremini saavutada liidu tasandil, võib liit võtta meetmeid kooskõlas Euroopa Liidu lepingu artiklis 5 sätestatud subsidiaarsuse põhimõttega. Kõnealuses artiklis sätestatud proportsionaalsuse põhimõtte kohaselt ei lähe käesolev määrus nimetatud eesmärkide saavutamiseks vajalikust kaugemale.*
- (20) Euroopa Andmekaitseinspektoriga konsulteeriti kooskõlas Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EL) 2018/1725⁸ artikli 41 lõikega 2,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

⁸ Euroopa Parlamendi ja nõukogu 23. oktoobri 2018. aasta määrus (EL) 2018/1725, mis käsitleb füüsiliste isikute kaitset isikuandmete töötlemisel liidu institutsioonides, organites ja asutustes ning isikuandmete vaba liikumist, ning millega tunnistatakse kehtetuks määrus (EÜ) nr 45/2001 ja otsus nr 1247/2002/EÜ (ELT L 295, 21.11.2018, lk 39).

Artikkel 1

Määruse (EL) 2019/816 muudatused

Määrust (EL) 2019/816 muudetakse järgmiselt.

1) Artiklisse 1 lisatakse järgmine punkt:

„e) tingimused, mille alusel võib ETIASe *kesküksus* kasutada ECRIS-TCN-süsteemi sisestatud andmeid *selleks, et aidata saavutada ETIASe eesmärki parandada julgeolekut, hinnates põhjalikult taotlejatega seotud julgeolekuohtu enne nende saabumist välispiiril asuvasse piiripunkti, et selgitada välja, kas on faktilisi tõendeid või faktilistel tõenditel põhinevaid põhjendusi, mille alusel järeldada, et isiku viibimine liikmesriikide territooriumil kujutab endast julgeolekuohtu.*“

█

2) Artikkel 2 asendatakse järgmisega:

„Artikkel 2
Kohaldamisala

Käesolevat määrust kohaldatakse nende kolmandate riikide kodanike isikuandmete töötlemisel, kelle suhtes on liikmesriikides tehtud süüdimõistvad kohtuotsused, et selgitada välja ■ liikmesriigid, kus sellised otsused tehti ■ . Välja arvatud artikli 5 lõike 1 punkti b alapunkti ii, kohaldatakse käesoleva määruse kolmanda riigi kodanike suhtes kohaldatavaid sätteid ka liidu kodanike suhtes, kellel on kolmanda riigi kodakondsus ja kelle suhtes on liikmesriikides tehtud süüdimõistvad kohtuotsused.

Käesoleva määrusega

- a) toetatakse VISi eesmärki hinnata kooskõlas määrusega (EÜ) nr 767/2008, kas viisa, sh pikaajalise viisa või elamisloa taotluse esitaja ohustab avalikku korda või avalikku julgeolekut;***
- b) aidatakse täita ETIASe eesmärki parandada julgeolekut;***
- c) hõlbustatakse isikute õiget tuvastamist ja aidatakse sellele kaasa kooskõlas käesoleva määruse ja määrusega (EL) 2019/818.“***

3) ***Artikli 3 punkt 6*** asendatakse järgmisega:

„6) „pädevad asutused“ – keskasutused, [] Eurojust, Europol, Euroopa Prokuratuur ning määruse (EÜ) nr 767/2008 artikli 9ca ja artikli 22b punktis 11 osutatud VISi määratud asutused ning kooskõlas määruse (EL) 2018/1240 artikliga 7 loodud ETIASe kesküksus [], kes on pädevad kooskõlas käesoleva määrusega ECRIS-TCN-süsteemile juurde pääsema ja selles otsinguid tegema;“

|

4) Artiklit 5 muudetakse järgmiselt:

a) *lõike 1 punkti a alapunkti iii esimene taane asendatakse järgmisega:*

„– isikukood või isikut tõendavate dokumentide, sh reisidokumentide liik ja number ning dokumendid välja andnud asutuse nimi,“;

b) lõikesse 1 lisatakse järgmine punkt:

„c) määruse (EÜ) nr 767/2008 ja määruse (EL) 2018/1240 kohaldamiseks märges, et asjaomane kolmanda riigi kodanik on viimase 25 aasta jooksul süüdi mõistetud terroriaktis või viimase 15 aasta jooksul muus määruse (EL) 2018/1240 lisas loetletud kuriteos, mis on liikmesriigi õiguse kohaselt karistatav vabadusekaotusega või vabadust piirava julgeolekumeetmega, mille ülemmäär on vähemalt kolm aastat, ja süüdimõistva kohtuotsuse teinud liikmesriigi/liikmesriikide kood(id).“;

c) *lisatakse järgmine lõige:*

„7. Käesoleva artikli lõike 1 punktis c osutatud märgetele ja süüdimõistva kohtuotsuse teinud liikmesriigi (liikmesriikide) koodile (koodidele) pääseb juurde ja neid leiab otsinguga ainult

a) VISi kesksüsteemi kaudu, et teha käesoleva määruse artikli 7a kohast kontrolli koostoimes määruse (EÜ) nr 767/2008 artikli 9a lõike 4 punktiga e või artikli 22b lõike 3 punktiga e;

b) ETIASe kesksüsteemi kaudu, et teha käesoleva määruse artikli 7b kohast kontrolli koostoimes määruse (EL) 2018/1240 artikli 20 lõike 2 teise lõigu punktiga n, kui päringutabamus tehakse kindlaks kõnealuse määruse artiklis 11 osutatud automaatse menetlemise tulemusel.

Ilma et see piiraks esimese lõigu kohaldamist, ei ole lõike 1 punktis c osutatud märked ega süüdimõistva otsuse teinud liikmesriigi (liikmesriikide) kood (koodid) nähtavad ühelegi teisele asutusele peale selle süüdimõistva kohtuotsuse teinud liikmesriigi keskasutuse, kes on märke süsteemi kandnud.“

5) Artikli 7 lõige 7 asendatakse järgmisega:

„7. Päringutabamuse korral teatab kesksüsteem ■ või ühine isikuandmete hoidla ■ pädevale asutusele automaatselt, ■ millistel liikmesriikidel on kolmanda riigi kodaniku kohta karistusregistriandmeid, ja lisab asjaomased **viitenumbrid**, millele on osutatud artikli 5 lõikes 1, ja asjakohased isikuandmed. Neid isikuandmeid võib kasutada üksnes asjaomase kolmanda riigi kodaniku isikusamasuse kontrollimiseks. Kesksüsteemis tehtud otsingu tulemust võib kasutada üksnes **selleks, et**

- a) *esitada* raamotsuse 2009/315/JSK artikli 6 kohane taotlus;
- b) *esitada* käesoleva määruse artikli 17 lõikes 3 osutatud *taotlus*;
- c) *hinnata kooskõlas määrusega (EÜ) nr 767/2008, kas viisa, sh pikaajalise viisa või elamisloa taotluse esitaja ohustaks avalikku korda või avalikku julgeolekut; või*
- d) *aidata täita ETIASe eesmärki parandada julgeolekut;*“

6) II peatükki lisatakse järgmine artikkel:

„Artikkel 7b

ECRIS-TCN-süsteemi kasutamine ETIASe kontrollideks

1. Määruse (EL) 2018/1240 artikli 7 kohaselt loodud ETIASe kesksusel on õigus saada talle määrusega (EL) 2018/1240 antud ülesannete täitmiseks juurdepääs ühisesse isikuandmete hoidlasse sisestatud ECRIS-TCN-süsteemi andmetele ja nendes otsinguid teha. Kuid tal on **koosõlas kõnealuse määruse artikli 11 lõikega 8** juurdepääs üksnes nendele andmetele, millele on lisatud märged koosõlas käesoleva määruse artikli 5 lõike 1 punktiga c.

Esimeses lõigus osutatud andmeid võivad kontrollimiseks kasutada ainult

a) koosõlas määruse (EL) 2018/1240 artikliga 22 ETIASe kesksus ja

b) kooskõlas määruse (EL) 2018/1240 artikli 25a lõikega 2 riikide karistusregistrites olevate andmetega tutvumiseks ETIASe riiklikud üksused; riigi karistusregistris olevate andmetega tutvutakse enne määruse (EL) 2018/1240 artiklis 26 osutatud hinnangu andmist ja otsuse tegemist ning vajaduse korral enne kõnealuse määruse artiklis 28 osutatud hinnangu andmist ja arvamuse koostamist.

2. ■ Ühine isikuandmete hoidla ■ ühendatakse *Euroopa otsinguportaaliga*, et võimaldada *määruse (EL) 2018/1240 artiklis 11* osutatud automaatset menetlemist.
3. Ilma et see piiraks määruse (EL) 2018/1240 artikli 24 kohaldamist, võimaldab määruse (EL) 2018/1240 artiklis 11 osutatud automaatne menetlemine teha kõnealuse määruse artiklis 20 osutatud kontrollle ning artiklites 22 ja 26 osutatud edasisi kontrollle.

ETIASe kesksüsteem kasutab määruse (EL) 2018/1240 artikli 20 lõike 2 punktis n osutatud kontrollide tegemiseks *Euroopa otsinguportaali*, et võrrelda ETIASe andmeid käesoleva määruse artikli 5 lõike 1 punkti c ning määruse 2018/1240 artikli 11 lõike 8 kohaselt ning II lisa tabelis loetletud vastavuste alusel ■ ühises isikuandmete hoidlas ■ säilitatavate ECRIS-TCN-süsteemi andmetega, millele on lisatud märke.“

7) *Artiklisse 8 lisatakse järgmine lõige:*

„3. *Artikli 5 lõike 1 punktis c osutatud märked kustutatakse automaatselt pärast käesoleva artikli lõikes 1 osutatud andmete säilitamise tähtaja möödumist või hiljemalt 25 aastat pärast märke lisamist, kui tegemist on terroriaktidega seotud süüdimõistvate kohtuotsustega, ja 15 aastat pärast märke lisamist, kui tegemist on muude raskete kuritegudega seotud süüdimõistvate kohtuotsustega.*“

8) Artikli 24 lõige 1 asendatakse järgmisega:

„1. Kesküsteemi ja ühisesse isikuandmete hoidlasse sisestatud andmeid töödeldakse üksnes *järgmistel eesmärkidel*:

a) et teha kindlaks *liikmesriigid*, kellel on kolmandate riikide kodanike kohta karistusregistriandmeid;

b) *et aidata täita VISi eesmärki hinnata kooskõlas määrusega (EÜ) nr 767/2008, kas viisa, sh pikaajalise viisa või elamisloa taotluse esitaja ohustaks avalikku korda või avalikku julgeolekut;*

c) *et aidata täita ETIASe eesmärki parandada julgeolekut.*

Ühisesse isikuandmete hoidlasse sisestatud andmeid töödeldakse samuti kooskõlas määrusega (EL) 2019/818 ECRIS-TCN-süsteemis registreeritud isikute õigete tuvastamisele kaasaitamiseks ja selle lihtsustamiseks vastavalt käesolevale määrusele.“

9) Artikli 32 lõike 3 teine lõik asendatakse järgmisega:

„eu-LISA esitab komisjonile kord kuus ■ ECRIS-TCN-süsteemi ja ECRISe etalonrakenduse kaudu karistusregistritest saadud teabe salvestamise, säilitamise ja vahetamise kohta, sealhulgas andmete kohta statistika, millele on lisatud märke kooskõlas artikli 5 lõike 1 punktiga c. *eu-LISA tagab, et selle statistika alusel ei saa isikuid individuaalselt tuvastada. Komisjoni taotluse korral esitab eu-LISA komisjonile statistika käesoleva määruse rakendamise seotud eriaspektide kohta.*“

10) Lisatakse järgmine artikkel:

„Artikkel 31b

Logide säilitamine ETIASega *koostalitluse võime* eesmärgil

Käesoleva määruse artiklis 7b loetletud tutvumistoimingute puhul säilitatakse kooskõlas määruse (EL) 2018/1240 artikliga 69 logi igast ■ ühises isikuandmete hoidlas ■ ja ETIASes tehtud ECRIS-TCN-süsteemi andmetöötlustoimingust.“

11) Lisatakse järgmine lisa:

„II lisa

Artiklis **7b** osutatud vastavustabel

ETIASe kesksüsteemi poolt saadetud määruse 2018/1240 artikli 17 lõike 2 kohased andmed	Käesoleva määruse artikli 5 lõike 1 kohased, ■ ühises isikuandmete hoidlas ■ hoitavad asjakohased ECRIS-TCN-süsteemi andmed, millega ETIASe andmeid tuleb võrrelda
perekonnanimi	perekonnanimi
sünnijärgne perekonnanimi	varasem(ad) nimi/nimed
eesnimi/eesnimed	eesnimi/eesnimed
muud nimed (varjunimi või -nimed, kunstnikunimi või -nimed, tavaliselt kasutatav(ad) nimi või -nimed)	pseudonüüm ja/või varjunimi (-nimed)
sünniaeg	sünniaeg
sünnikoht	sünnikoht (linn ja riik)

sünniriik	sünnikoht (linn ja riik)
sugu	sugu
praegune kodakondsus	kodakondsus(ed)
muud kodakondsused (kui neid on)	kodakondsus(ed)
reisidokumendi liik	<i>isiku reisidokumentide</i> liik
reisidokumendi number	<i>isiku reisidokumentide</i> number
reisidokumendi väljaandjariik	väljaandnud asutuse nimi

“

Artikkel 2

Määruse (EL) 2019/818 muudatused

Määrust (EL) 2019/818 muudetakse järgmiselt.

1) Artiklisse 18 lisatakse järgmine lõige:

„1b. Määruse (EL) 2018/1240 artikli 20 kohaldamisel säilitatakse ühises isikuandmete hoidlas ka määruse (EL) 2019/816 artikli 5 lõike 1 punktis c osutatud andmed, mis on käesoleva artikli lõikes 1 osutatud andmetest loogiliselt eraldatud. Määruse (EL) 2019/816 artikli 5 lõike 1 punktis c osutatud andmed on kättesaadavad üksnes kõnealuse määruse artikli 5 lõikes 7 osutatud viisil.“

2) Artiklisse 68 lisatakse järgmine lõige:

„1b. Ilma et see piiraks lõike 1 kohaldamist, rakendatakse Euroopa otsinguportaal määruse (EL) 2018/1240 artiklites 20 ja 23, artikli 24 lõike 6 punkti c alapunktis ii, artiklis 41 ja artikli 54 lõike 1 punktis b osutatud automaatse menetlemise eesmärkidel tööle siis, kui on täidetud määruse (EL) 2018/1240 artiklis 88 sätestatud tingimused, ning seejuures piirdatakse üksnes nimetatud eesmärkidega.“

Artikkel 3
Jõustumine

Käesolev määrus jõustub kahekümnendal päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Liidu Teatajas*.

■

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja liikmesriikides vahetult kohaldatav kooskõlas aluslepingutega.

Brüssel,

Euroopa Parlamendi nimel
president

Nõukogu nimel
eesistuja

VASTUTAVA KOMISJONI MENETLUS

Pealkiri	Ettepanek võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega muudetakse määrusi (EL) 2019/816 ja (EL) 2019/818 ning kehtestatakse tingimused juurdepääsu saamiseks muudele ELi infosüsteemidele Euroopa reisiinfo ja -lubade süsteemi (ETIAS) kasutamise eesmärgil	
Viited	COM(2019)0003 – C9-0090/2021 – 2019/0001B(COD)	
EP-le esitamise kuupäev	7.1.2019	
Vastutav komisjon istungil teada andmise kuupäev	LIBE 8.3.2021	
Nõuandvad komisjonid istungil teada andmise kuupäev	AFET 8.3.2021	TRAN 8.3.2021
Arvamuse esitamisest loobumine otsuse kuupäev	AFET 25.3.2021	TRAN 21.1.2019
Raportöör nimetamise kuupäev	Jeroen Lenaers 8.3.2021	
Vastuvõtmise kuupäev	7.12.2020	
Lõpphääletuse tulemus	+: –: 0:	55 9 0
Lõpphääletuse ajal kohal olnud liikmed	Magdalena Adamowicz, Konstantinos Arvanitis, Malik Azmani, Katarina Barley, Fernando Barrena Arza, Pietro Bartolo, Nicolas Bay, Vladimír Bilčík, Vasile Blaga, Ioan-Rareș Bogdan, Patrick Breyer, Saskia Bricmont, Jorge Buxadé Villalba, Damien Carême, Anna Júlia Donáth, Lena Düpont, Cornelia Ernst, Nicolaus Fest, Jean-Paul Garraud, Maria Grapini, Sylvie Guillaume, Andrzej Halicki, Evin Incir, Sophia in 't Veld, Patryk Jaki, Marina Kaljurand, Assita Kanko, Fabienne Keller, Peter Kofod, Łukasz Kohut, Moritz Körner, Alice Kuhnke, Jeroen Lenaers, Juan Fernando López Aguilar, Nuno Melo, Roberta Metsola, Nadine Morano, Javier Moreno Sánchez, Maite Pagazaurtundúa, Nicola Procaccini, Emil Radev, Paulo Rangel, Ralf Seekatz, Michal Šimečka, Birgit Sippel, Martin Sonneborn, Tineke Strik, Ramona Strugariu, Annalisa Tardino, Tomas Tobé, Milan Uhrík, Tom Vandendriessche, Bettina Vollath, Javier Zarzalejos	
Lõpphääletuse ajal kohal olnud asendusliikmed	Delara Burkhardt, Leopoldo López Gil, Kostas Papadakis, Anne-Sophie Pelletier, Rob Rooker, Domènec Ruiz Devesa, Hilde Vautmans, Petar Vitanov	
Lõpphääletuse ajal kohal olnud asendusliikmed (art 209 lg 7)	Andor Deli, Lívia Járóka	
Esitamise kuupäev	30.3.2021	

NIMELINE LÖPPHÄÄLETUS VASTUTAVAS KOMISJONIS

55	+
PPE	Magdalena ADAMOWICZ, Vladimír BILČÍK, Vasile BLAGA, Ioan-Rareş BOGDAN, Andor DELI, Lena DÜPONT, Andrzej HALICKI, Livia JÁRÓKA, Jeroen LENAERS, Leopoldo LÓPEZ GIL, Nuno MELO, Roberta METSOLA, Nadine MORANO, Emil RADEV, Paulo RANGEL, Ralf SEEKATZ, Tomas TOBÉ, Javier ZARZALEJOS
S&D	Katarina BARLEY, Pietro BARTOLO, Delara BURKHARDT, Maria GRAPINI, Sylvie GUILLAUME, Evin INCIR, Marina KALJURAND, Łukasz KOHUT, Juan Fernando LÓPEZ AGUILAR, Javier MORENO SÁNCHEZ, Domènec RUIZ DEVESA, Birgit SIPPEL, Petar VITANOV, Bettina VOLLATH
RENEW	Malik AZMANI, Anna Júlia DONÁTH, Sophia in 't VELD, Fabienne KELLER, Moritz KÖRNER, Maite PAGA ZAURTUNDÚA, Michal ŠIMEČKA, Ramona STRUGARIU, Hilde VAUTMANS
ID	Nicolas BAY, Nicolaus FEST, Jean-Paul GARRAUD, Peter KOFOD, Annalisa TARDINO, Tom VANDENDRIESSCHE
VERTS/ALE	Alice KUHNKE
ECR	Jorge BUXADÉ VILLALBA, Patryk JAKI, Assita KANKO, Nicola PROCACCINI, Rob ROOKEN
NI	Martin SONNEBORN, Milan UHRÍK
9	-
VERTS/ALE	Patrick BREYER, Saskia BRICMONT, Damien CARÊME, Tineke STRIK
THE LEFT	Konstantinos ARVANITIS, Pernando BARRENA ARZA, Cornelia ERNST, Anne-Sophie PELLETIER
NI	Kostas PAPADAKIS
0	0

Kasutatud tähised:

+ : poolt

- : vastu

0 : erapooletu